**[School District/LEA Name]** **[Date]**

Gacaliye **[Name]**:

Waxaan fiirinay warbixinta aad noo soo dirtay si aan u cadeyno in **[Name(s) of Child(ren)]** uu/ay u qalmaan cuntooyinka bilaashka ama qiimahooda la dhimay oo waxaan go'aansanay in:

U qalmida canugaaga (caruurtaada) isma aysan badelin.

Laga bilaabo [Date], u qalmida canugaaga (carruurtaada) ee cuntooyinka waxay iska badeleysaa qiimo dhimista ku bilaash  
sababtoo ah dakhligaaga wuxuu ku jiraa xadeynada u qalmida cuntada bilaashka ah. Canugaaga (carruurtaada) waxay ku helayaan cuntooyin si bilaash ah.

Laga bilaabo [Date], u qalmida canugaaga (caruurtaada) ee cuntooyinka waxay iska badeleysaa bilaash ku la qiimo dhimay  
sababtoo ah dakhligaaga wuxuu ka badanyahay xadeynta. Kharashka cuntooyinka qiimahooda la dhimay [$ Amount] oo qadada iyo [$ Amount] quracda.

Laga bilaabo [date], canugaaga (caruurtaada) waa/uma qalmaan markale cuntooyinka la qiimo dhimay oo  
kadib sababta(aha):

Diiwaanada waxay muujinayaan inuusan jirin qof ku jiro qoyskaaga oo helo dheefaha Cuntada Aasaasiga ah, Barnaamijka Qaybinta Cuntada ee Hindida Dhaladka ah (Food Distribution Program on Indian Reservations, FDPIR) ama Kaalmada Ku Meel-gaarka ah ee Qoysaska Baahan (Temporary Assistance for Needy Families, TANF), ama, in qoyska helo “dheefo la'aan”.

Diiwaanada waxay muujinayaa in canuga (caruurta) uu yahay/uusan aheyn guri la'aan ama soo galooti.

Dakhligaaga wuxuu ka badanyahay xadeynta cuntooyinka bilaashka ama la qiimo dhimay.

Ma aadan bixin: [List Documentation]

Ma aadan ka jawaabin codsigeena.

Kharashka cuntooyinka **[$ Amount]** ee qadada iyo **[$ Amount]** quracda. Haddii dakhliga qoyskaaga hoos aado, waxaad codsan kartaa markale. Haddii horaan laguugu diiday faa'idooyin sababtoo ah ma jiro qof ku jiro qoyska oo helo faa'idooyinka Basic Food, TANF ama FDPIR, ama uu yahay qoys “faa'idooyinka ebarka ah”, waxaad dib ugu codsan kartaa si ku saleysan u qalmid la'aanta daqliga. Haddii aadan bixin cadeynta u qalmida hadda, waxaa lagu weydiinayaa inaad sidaas sameysid haddii aad dib u codsatid.

Haddii aad ku diido go'aankan, waxaad kala hadli kartaa **[Name of Contact Person]** ee **[Phone Number]**. Waxaad sidoo kale xaq u leedahay dhagaysi cadaalad ah. Haddii aad codsatid dhageysi **[Date]**,, canugaaga (carruurtaada) way sii wadayaan inay helaan cuntooyin bilaash ama la qiimo dhimay illaa go'aanka sarkaalka dhageysiga la gaaro. Waxaad codsan kartaa dhageysi adoo soo wacayo ama u soo qorayo: **[Name, Address, Phone number, or E-mail]**.

Si daacadnimo ah,

**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_****[Name of Signee]**

Xeerka Qadada Dugsiga Qaran ee Richard B. Russell (Richard B. Russell National School Lunch Act) ayaa u baahan warbixinta la codsaday si markaas loo xaqiijiyo u qalmida carruurtaada oo cuntooyinka bilaashka ah ama la dhimay. Haddii aadan bixin macluumaadka ama aad bixiso macluumaad aan dhameystirneyn, carruurtaada waxaa laga yaabaa inaysan markale helin cuntooyin bilaash ah ama la dhimay qiimaheeda.

Sida waafaqsan sharciga xaquuqaha madaniga ee dawlada dhexe iyo qaanuunada iyo xeerarka xaquuqaha rayidka Waaxda Beeraha Mareykanka (U.S. Department of Agriculture, USDA), machadkan waa ka mamnuuc takoorida ku saleysan isirka, midabka, wadanka u dhalashada, jinsiga (oo ay ku jiraan aqoonsiga jinsiga iyo dookha galmada), naafonimada, da'da, ama ka aargudashada ama ka argoosiga howsha hore ee xuquuqaha rayidka.

Macluumaadka barnaamijka waxaa lagu diyaarin karaa luuqado aan ka aheyn luuqada Ingiriisi. Dadka naafada ah ee u baahan qaabab kale oo isgaarsiinta lagu helayo macluumaad barnaamijka (tusaale ahaan, Qoraalka camoolaha, daabacaad weyn, cajalada maqalka, Luuqada Dhagoolaha), waa inay la xiriiraan gobolka masuulka ka ah ama hay'ada deegaanka ee bixisaa barnaamijka ama Xarunta USDA ee Tignoolajiyada iyo Kheyraadka La Heli karo ayaa Maanta Bixinaya Shaqo (Technology and Accessible Resources Give Employment Today, TARGET) (202) 720-2600 (codka iyo TTY) ama kala soo xiriir USDA dhinaca Adeega Xiriirka Dawlada Dhexe ee (800) 877-8339.

Si aad u xareysid cabashada takoorista barnaamijka, Qofka cabashada gudbinayaa waa inuu buuxiyaa Foomka AD-3027, Foomka Cabashada Takoorista Barnaamijka USDA kaasoo laga heli karo khadka onlaynka ah: <https://www.usda.gov/sites/default/files/documents/USDA-OASCR%20P-Complaint-Form-0508-0002-508-11-28-17Fax2Mail.pdf>, oo laga heli karos xafiiska kasta ee USDA, iyadoo la wacayo (866) 632-9992, ama qoraal loou dirayo warqad USDA. Warqada waa inay ku jiraan magaca qofka cabanaya, ciwaanka deegaanka, lambarka talefoonka, iyo sharaxaada qoraalka ah ee falka takoorida lagu eedeeyay oo leh sharaxaad ku fillan oo ogeysiineyso Kaaliyaha Xoghaynta Xaquuqaha Rayidka (Assistant Secretary for Civil Rights, ASCR) wax ku saabsan nooca iyo taariiqda xadgudubka xaquuqaha rayidka. Foomka AD-3027 ee dhamaystiran ama warqada waa in loo soo gudbiyaa USDA ugu dambayn:

1. **boostada:**  
   U.S. Department of Agriculture  
   Office of the Assistant Secretary for Civil Rights  
   1400 Independence Avenue, SW  
   Washington, D.C. 20250-9410; ama
2. **fakiska:**  
   (833) 256-1665 ama (202) 690-7442; ama
3. **iimaylka:**  
   [program.intake@usda.gov](http://mailto:program.intake@usda.gov/)

Machadkan waa fursad bixiyaha loo siman yahay fursadahiisa shaqo.